|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| برخی از واژگان و گزاره های عربی که به اشتباه در زبان فارسی استفاده میشوند | | | | | | |
|  |  |  |  |  |  | الف |
|  |  |  |  |  |  | ب |
|  |  |  |  |  |  | پ |
|  |  |  |  |  |  | ت |
|  |  |  |  |  |  | ث |
|  |  |  |  |  |  | ج |
|  |  |  |  |  |  | چ |
|  |  |  |  |  | حتی | ح |
|  |  |  |  |  |  | خ |
|  |  |  |  |  |  | د |
|  |  |  |  |  |  | ذ |
|  |  |  |  |  | رغم | ر |
|  |  |  |  |  | زعم | ز |
|  |  |  |  |  |  | ژ |
|  |  |  |  |  | سقم | س |
|  |  |  |  |  |  | ش |
|  |  |  |  |  | صحت و سقم | ص |
|  |  |  |  |  |  | ض |
|  |  |  |  |  |  | ط |
|  |  |  |  |  |  | ظ |
|  |  |  |  |  | علی رغم | ع |
|  |  |  |  |  |  | غ |
|  |  |  |  |  |  | ف |
|  |  |  |  |  |  | ق |
|  |  |  |  |  |  | ک |
|  |  |  |  |  |  | گ |
|  |  |  |  |  | لیکن | ل |
|  |  | ملا عام | مایملک | مایحتاج | ماحصل | م |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  | ن |
|  |  |  |  |  |  | و |
|  |  |  |  |  |  | ه |
|  |  |  |  |  |  | ی |

واژه ی "ما" در عربی برابر با "آنچه" است، مانند "ماحصل" که برابر با "سرانجام" است.

برابر پارسی "علی رغم"، "برخلاف" است.

"صحت و سقم" >> "درستی و نادرستی"